香港有利銀行廣告

玆將香港本行附貯息項列左

長期

叁個月週息叁厘算

六個月週息叁厘半算

拾弍個月週息四厘算

日息以週息弍厘算

香港上海滙豐銀行廣告

玆將香港本行附貯息項列左

（計開）

叁個月期週息弍厘半算

六個月期週息叁厘半算

拾弍個月期週息四厘算

壹千玖百拾叁年 叁月弍拾

總司理人史帖護啓

Bank of Canton Ltd. HONGKONG

廣東銀行有限公司廣告

香港本銀行係華商資本取法歐美按照英例辦理專接中外各國通商口岸附貯見揭等項生意原為爭國權挽利權便工商起見故壹切交易格外克己諸君賜顧極歡迎

本總行在香港德輔道中第六號 省支行在廣州漿欄街門牌叁百五拾號 滬支行在上海寧波路門牌第弍號 中外各國通商口岸均有銀行代理 附貯息價列 叁個月叁厘 壹年四厘半 任便 均計週息

民國五年叁月壹號 總司理陸蓬山啟

萬國寶通銀行廣告

香港本行實備資本銀壹千五百萬元 總行設在美國紐約 本行各埠分設於小呂宋 星架波 上海 北京 天津 漢口 大連 廣州 等處 香港本行在皇后大道中玖號

香港萬國寶通銀行司理人馬素謹啓

教育部審定訂正 新世紀英文讀本

內容

書之作所以救借用英美讀本之失全編凡五集并Primer一卷則為六集酌量學者程度之淺深以為六集材料之分配其間如初集之注意於介系云開二部之字二三集之注意於成語俗語及默書繙譯各端皆足使學者得一書得數書之益

審定評語

依照新章編輯由淺入深程序井然尚合教科之用（卷首一二三四冊批）文字條暢教材亦饒有趣味每課之後必令學者舉其大意演成短文足資實地練習用意尤善（卷五批）

定價

卷首	二角五分
卷一	二角五分
卷二	三角
卷三	四角五分
卷四	五角
卷五	七角

香港商務印書分館謹啓

交通銀行廣告

本銀行設立於前清光緒年間迄今已屆拾年額定資本金壹千萬兩國內設有分行捌拾餘處國外另有代理銀行所有業務如兌換機關外國匯兌電信匯款收受存款經理國庫債券外金銀買賣等...

〇〇分總行（京兆區域）北京 通縣 天津 保定 海甸 唐山 順德 勝芳 張家口 ……

香港分行設在文咸東街 ……

交通銀行經理人謹啓

朱長春堂

白濁丸 凡濁必止 每樽壹元

小便刺痛水

砂淋 血淋 濁淋 膀胱受濕 均效

見功神藥

花柳搜毒丸 培元搜毒 永除後患

立刻光明眼藥 止痕斷根癬藥 皮膚濕毒水 耳癰流膿油 鼻流臭涕散 色止痾血丸 實效白帶丸 遺洩固精丸

省城西關分局 香港文咸西街 …… 澳門 ……

本報代理掛號處

各代理掛號處 油麻地怡德旺角怡信 省城大德街鴻雁寄 十七甫建龍新街梁炳南 登記佛山黃開記 澳門代理李義利 源天成印字館 中 島石蓬仔知足軒 各都 陳源記 新會城同濟 汕頭 社江門舊押街九如 石龍義德振記

本報價目

每月價銀壹元 週年銀拾壹元 省澳週年拾弍元 另每年郵費元 外洋郵費酌加 閏月報費照加 星期停印

（督印人何蔚威）

印刷所在威靈頓街門牌第五號（電話第弍百弍拾柒號）（新聞紙第壹萬六千零四四號）

CHINESE MAIL
5, WELLINGTON STREET,
HONGKONG, CHINA
Cable Address: WAHTSZPO
Telephone No. 227
No. 16044 19 OCTOBER 1916

源和洋行

鮮葡提汁

總代理源和洋行啓

英州堀有限公司 告白

正金銀行告白

敬啓者本銀行自西歷壹千捌百捌拾年創立在日本橫濱…… 金元正捌百萬元 …… 倫敦 紐約 孟買 上海 天津 漢口 北京 哈爾濱 奉天 大連 長春 …… 香港正金銀行司理人小野謹啓

荷蘭小公銀行

敬啓者本銀行創自壹千捌百弍拾四年 …… 本行在南洋及英美各埠分設 …… 拾弍個月週息四厘算 六個月週息叁厘半算 日息週息弍厘算 …… 千九百零六年四月廿六號 司理人溫利士謹啓

省港附光公司 新到人力車紗

光顧請來 ……

光華公司尋常叙會廣告

啓者本公司民國四年之總結久經扎妥擬早宣佈適因本地方多故水陸梗塞交通不便以致遲延現定期拾壹月五號（即舊歷拾月初拾日）在佛山北勝街總辦事所開股東尋常叙會省港各股東到臨 ……

中華民國五年拾月四號 佛山光華電燈股份有限公司啓

股東叙會告白

啓者本公司定期陰歷拾月初壹日下午弍點鐘在省城西門 ……

共和酒店有限公司啓

緊要告白

啓者玆有不肖之徒 ……

丙辰玖月弍拾 區德澤民啓

ANISEED AND LIQUORICE COUGH BALSAM.

療咳良藥

此藥專治咳嗽傷風哮喘肺癆等症 ……

大樽價銀壹元 小樽價銀五毫

香港大道中叁拾弍號

德建大藥房謹啟

丙辰柒月初叁

均安聯保火險兼洋面燕梳有限公司告白

啓者本公司資本銀五拾萬元專保中外洋面各通商口岸來往船貨物 …… 均安聯保火險燕梳有限公司啓

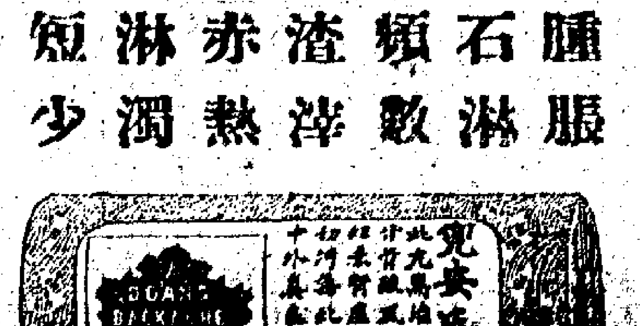
兜安氏秘製保腎丸

常治

背脊疼痛 腎骨筋痛 水臌腫脹 腰穴酸痛 頭痛心悸 沙淋石淋 大腳瘋痛 眼花耳鳴 小便頻數 膈系筋痛 膀胱發炎 小便渣滓 節骱疼痛 四肢虛腫 小便赤熱 風濕骨痛 麻木不仁 小便淋濁 腎經發炎 左雞右換 小便短少

內腎虛弱為害及於全身若不醫治勢必釀成不治之症兜安氏有素秘製保腎丸專治腎虛經驗已久信服衆多凡腎虛所致各症無不藥到病除奸在是丸功專內腎膀胱不得脾胃性既和平味復甘香治補兼行洵腎弱之良劑也欲起沉疴而享高壽者曷請試之信始我藥之奇效也

背痛者腎弱也

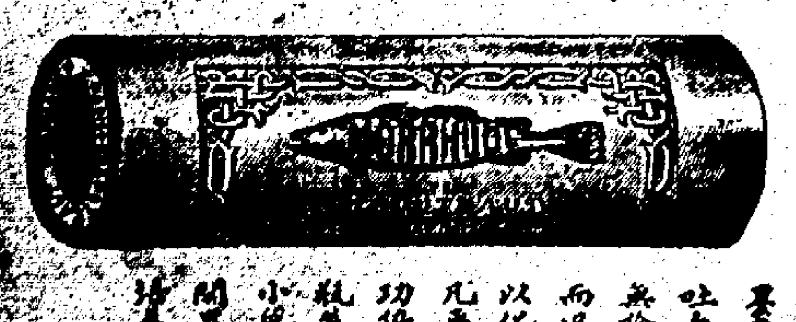


各埠大藥房均有出售 每瓶洋壹元四角 每打洋拾四元正

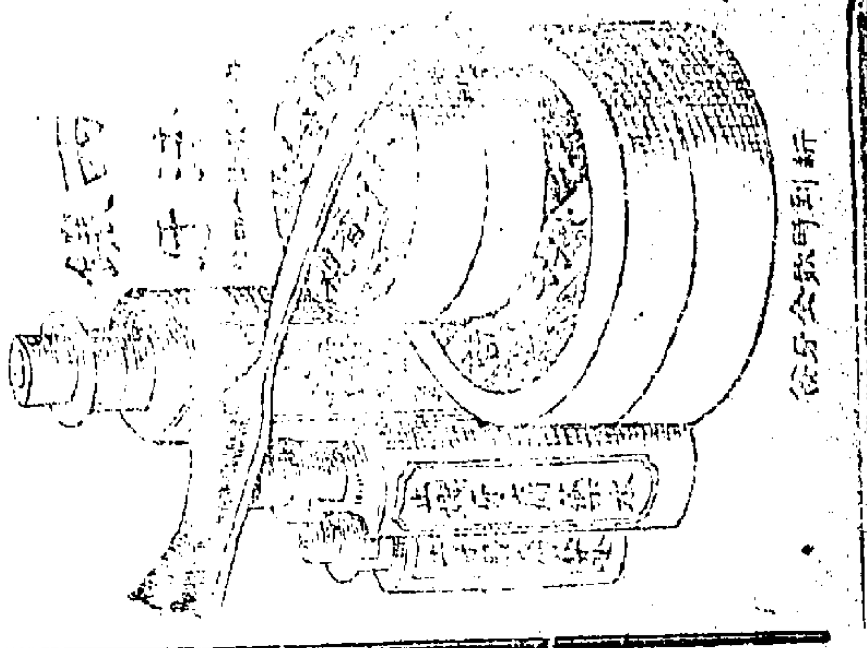
上海北京路十五號美商兜安氏西藥公司

秘製 墨魯窩兒

華譯鱉魚肝油精丸



昭隆泰 華字日報



訪購紫檀器皿像私告白

現有友人訪購紫檀器皿及各式像私如肯割讓者請通知小號到看議價可也其或有鏡靚理石或舊磁片最新式洋裝酸枝器皿像私亦合此佈 丙辰捌月廿玖
香港米街壹百捌拾叁號南亨船務公司啓

安保險有限公司

本公司創備資本銀壹百萬員專保洋面往來貨物及上屋宇貨物像私等件無火燭之虞所有章程均照英例辦理務臻妥善諸君賜顧請到本港樂街門牌拾六號總寫字樓面議是荷 廣州分局在長堤仁濟街廣安店內 澳門代理麥月生在亭街叁拾壹號廣安仁堂內 門代理人鄭伯彤君 關前後街體仁堂內 澳門代理人盧華慶君 寓南環捌拾叁號 石龍代理人梁叉農君 司理人干國璇 副司理和軒 謹啓

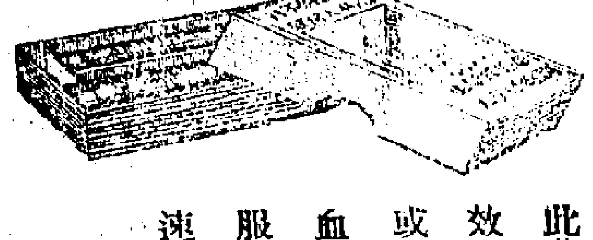
除痰補肺汁

欲除咳患不可不購

秋冬咳症多 外感風寒起 肺部因發炎 肺管氣不利 咳逆藥痰涎 久咳頻難止 惟能救其源 咳患無不愈 用特細研求 補肺爲要旨 配合諸良藥 痰咳功可紀 自從出世來 聲名馳遐邇 所有久咳嗽 吐血內傷致 肺萎及聲嘶 痰飲咳逆氣 哮喘病根深 氣喘難臥起 若試服此汁 便見功效著 久服病患除 身體自康豫 補肺延年藥 金丹難比擬 諸君有咳患 祈早來購試

每瓶價銀伍毫

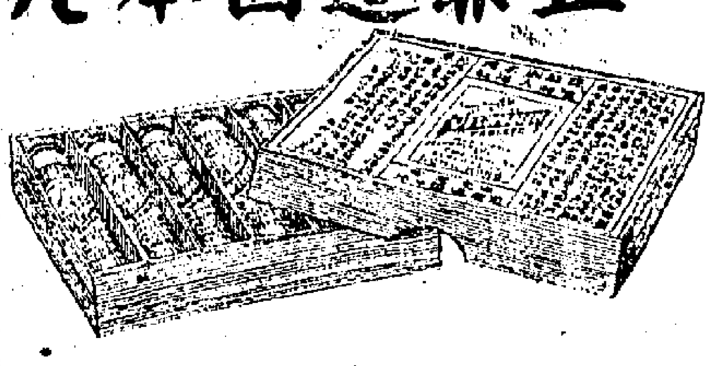
調經種子丸



此藥丸 能種子 生新血 最去瘀 善調經 效無比 凡婦女 經病起 經前後 肚痛幾 或多來 或少至 赤白帶 血崩巨 總而言 血虛瘀 補其血 調其氣 臟腑和 病則已 服此丸 病立去 體康强 廣子嗣 勸諸君 速購試 確靈驗 非虛語

每盒銀壹元弍毫半

歪兼邊固本片



歪兼遊 治陽痿 腰骨痛 夜夢遺 頭眩暈 脾虛憊 足軟弱 腦力敗 色慾多 心血虧 小便澀 氣不繼 服此片 病立愈 令身强 令多子 血氣充 精固秘 精神足 增樂趣 陰陽和 廣子嗣 久風行 中國地 請諸君 壹試之 服過了 定讚美

每罇一元半　每打拾五元

澳門康公廟屈臣氏分局　港上環大馬路分局　中環大馬路分局　俱有出售

總發行所 香港士丹利街一號屈臣氏大藥房

威建補鱉魚肝油

此油補肺潤燥養顏長肉專治壹切虛損勞傷心思過度面黃肌瘦色慾傷損以及之紓治卽事內傷垂危之症如法服食亦可多延歲月立奏奇功不論男婦老少無病常服亦能壯旺精神氣體充盈此乃滋補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服叁次每次服叁錢至四錢小孩減半服食但臨用時須將藥瓶搖動數次使其藥力融洽可免墜底之弊爲妙 丙辰叁月廿玖 專東香港威建大藥房發售

馬玉山廣告

啟者本公司中秋月餅歷蒙各界賞貴不勝欣感鄙人精益求精特加良工監製今年出餅逾盈數倍仍然應接不暇求過於供殊深慚愧質因現新建大工廠地方佈置在即所望士女諸君皆以本得買杏仁蓉月餅金山棗蓉月餅兩款爲憾茲特加意將兩款改製酥餅請購試之

正杏仁蓉酥 每個二仙 每毫陸個
金山棗蓉酥 每箇弍仙 每毫陸個
馳名蓮蓉瓜蓉
承接結婚龍鳳禮餅貨美價廉
香港馬玉山有限公司啓

譚濟安先生遷寓附

啓者新會名醫譚君濟安因避亂來港仍業醫術久爲各界歡迎壹向假寓大安客棧所因踵診者日衆深爲不便故另租員利源東街弍拾壹號弍樓自行設館以便延醫如有欲訪譚君者請按址往聘可也此佈
李友三 余伯 黃紀堂 弟余彬臣 李偉南 甄用周 梁玉亭 關仲留 張芬 梁學庭 同啓
丙辰玖月拾壹日

二榮興煤炭店

啟者本號常有新到靚洋砂炭暨染油炭夭邑屬大煤發客各國上等炭價甚相宜交船快捷貴客光顧請移玉趾到面議 中環利源西街門牌第四拾捌號可也 德律風叁百弍拾玖號

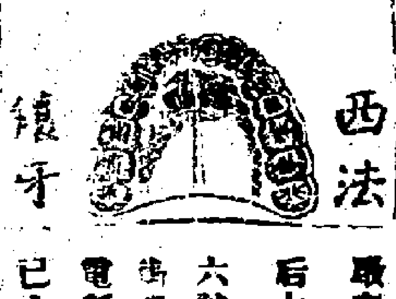
請觀告白 晨早贈醫

張富基知醫 男婦小兒內外方脈 包醫花柳瘡科雜症 眼科喉科紅白痢症
張福祺命理 小批弍毫 中批五毫 大批壹元 卜卦壹毫 暫爲廉取 以冀揚名
同寓香港中環嘉咸街門牌拾柒號弍樓
丙辰玖月初玖日 手冊

聲明告白

啓者九龍城正街玖拾玖號門牌福昌押自乙卯年正月起區卓司理向無揭借擔保等事各號相信必要區卓簽字方得爲據否則與本押無涉特此佈聞以免後論 福昌押司理人區卓啓
丙辰年玖月拾六日

鄺達源 西法鑲牙



啟者本館現今遷往皇后大道中門牌第七十六號二樓鄧綠蕉對面倒影影像處 電話弍零弍五 己酉又二月十二日

天下馳名之三炮台煙仔

煙之在中國流行已多矣其中不能獲効者亦不少但三炮台煙在中國流行有年矣而今仍蒙吸煙君子贊美謂其氣味香純他種之烟罕有比倫
若常有人冒效之亦無傷也蓋其用最優等之煙葉製成悉心研究氣味濃郁故常駕人之上若欲吸上等香煙莫如此三炮台煙也
英美煙公司啟

著名修整鐘錶依期不悞

啟者弟前在香港中環車打道思嗜嗎經已數載所修金銀鐘錶船上羅更風雨針□有各樣物件俱皆妥當中西日晷無不臨□稱善茲在中環德忌笠街四號開張專接修金銀鐘錶羅更風雨針船上所用等物保行壹年依期不悞 諸君賜顧取價格外克己 壹千九百一十六年玖月壹 英國修理鐘表師古士地啓

介紹名醫

人之生命至重醫之精蘊無窮鍋非品學兼優老成練達者不幾以人命爲嘗試耶醫學壹道必要窮究醫徽變通湯劑融貫百家有膽有識者方可出而問世李君漢芬先生世傳靈素少究岐黃數拾年來潛心醫學閱歷與實驗並臻其妙無怪乎聲名之揚溢也且於眼科婦科兒科咳血內傷等症尤爲擅長跌打瘡科奇難諸症限日包愈弟等見先生屢醫屢效百發百中故致登諸報端使求醫者知所問津焉每逢禮拜壹弍叁四五等日下午診症禮拜六禮拜兩日朝至晚皆診症
民國五年柒月廿柒日李漢芬先生館在威靈頓街壹百六拾號叁樓卽一品陞隔鄰
介紹人 李偉雄 黃兆案 陳仲卿 呂鼎三 吳楚卿 黃振南 林壽邦 陸澤初 黎鎭頌 寡國王 謹
丙柒月廿柒

助肺呼吸香膠

肺爲五臟之一形如華蓋 質頗嬌嫩 其部位處乎最高 其受病因之最易 人或不察 往往視肺爲無足重輕 由漸而久 其因此而陷生命於危險者 不知凡幾 夫肺主氣 爲人身司呼吸之官 通行百脈 宣達四肢 如川之流不停 一息 故肺氣健旺 而呼吸之作用自靈 一切外感風邪 不易侵入 其身體必常享健康 木藥房精製此膠 補助肺經 調和呼吸 清肺火 解肺案 化肺痰 止肺咳 凡肺虛肺萎 肺炎肺癆 以及氣喘痰咳 寤不安枕 不論久患初起 老年少年 男婦均可試服 服法只須化食一二塊 立能見效 此膠味美而甜 氣香而清 入口卽化 常備可保一家之人 無咳嗽肺病之患 誠助肺的良藥 調和呼吸的妙品也 價目每匣兩元每打二十元 總發行所上海五洲大藥房

【總代理處】香港永樂街瑞昌西藥行　新嘉坡會豐商店
【分發行】廣州老威藥房　南甯桂林五洲大藥房

自來血

活活之寶寶

泰西重女保婦女爲寶我國則反是近代始稍有寶貴觀念然屈服於家庭習慣受惟變仍所不免以致工愁善病血液輸運每易失其常度往往有經水不調赤白帶下或夜潮熱手腳腳頭痛腰痠骨痛等症其隱處甚疾尤爲無可告語本藥房精製之女界寶功能滋陰補虛和肝調胃凡患以上諸症立見功效常服尤能活潑精神消健氣胎孕婦服之安胎保產且舉子必能誠閨閣中之活寶也 女界寶丸藥每瓶一元每打十元
總發行所上海四馬路棋盤街轉角 五洲大藥房謹白

光明照耀

本號精製金銀字設色鏡畫山水人物翎毛花卉及各款中西字鏡招牌西法上水磁大小車邊鏡片巧造晶面雲石像私洋貨映相箱乾鏡片紙料藥料發行偏蒙 惠顧細手歡迎此佈
代理舊利紫花柳珠珀活命丸每樽服叁日價銀弍毫
香港中環大道拾玖號萬耀榮啓
丙辰元月拾弍日 [illegible]

廣新織造局最上等線衫線袜

啓者本局爲挽回利權爰集同志組織工廠多年於茲所出線衫線襪久爲中外士商賞識非業甫洋勸業會獎給優等證書足見名實相符也迺日月偶充機器更加改良精益求精色色皆備同胞熱心土貨佈新留意爲省港各洋貨肆均有發售此佈
各埠代理處 星加波馬交街廣福成堂
上海廣東街利亨 上海天津路同吉里廣生安南
上海英界江西路中昌隆 福州大嶺頂新太和記
公司 小呂朱上海號 萬昌隆 廣昌
香港售貨處 松利 有安 瑞德隆 廣生利
興 鏡與祥 京華 源昌
生源隆 大新公司
省局在沙基大街五拾五號妙助行內
港局在旺角砵倫街壹百四拾壹號
丙辰弍月初拾（電話九龍壹百廿叁號）

女寶丹

稟准註冊商標

公生源主人得台肥李爵相鴻章家傳秘方所製女寶丹異常奏效 無論老少○强弱有病無病○能孕能育皆可吞服功用○定奏奇功
○調經種子○如子嗣艱難○患病經帶○得服此丹○不惜工資○採辦正地道藥材○製煉得宜○如非萬全○請認金麒麟招牌爲記○每服工料銀壹員正 安敢大言欺世

凡服此丹○以經期預早六日○早吞壹粒○晚吞壹粒○下月經期必與上月相對○下月依期○照法再吞服○不論孕婦○室女○寡婦○總切婦人○皆可安心吞服○早用藥水送下○服後○吞至叁四服○無不受孕○不寒不燥○性極和平○請勿輕視○功效○月內發有中○屢試屢驗○請實保買○李勿輕視○種子之聖藥女寶丹之第宗也
香港永樂街柒號公生源何樹生啟

昭隆泰

本號專辦洋貨傢私鋪床鐵床鋼板夾萬金銀時表洋毛氈紗綿絨被金山氈香水夾邊巾洋遮氈帽皮鞋等物另有影相快鏡痞片架料無有不備
香港中環德輔道廿六號昭隆泰啓
甲寅歷又五月初柒

源和洋行

新到美國鮮葡提汁

本行特由美國辦到鮮葡提汁紅白弍種氣味香甜香能養血開胃補肺除痰止渴生津誠衞生之要品也用者可飲原汁或以茶之或凉水各調和俱亦可 諸君賜顧請嘗試之
大樽每打捌元
細樽每打三元弍毫
總代理源和洋行啓

各代理掛號處

【星雰處鼎停印】

青州英坭有限公司告白

超等砵倫英坭價目
每桶駐 叁百五拾柒磅淨重 價銀肆元肆毫
包庄 每式百五拾磅淨重 銀價弍元八毫半
本公司常有頂嘉式花階磚小紅磚大面磚五火磚火磚泥英坭出售價廉貴客賜顧請移玉到公司面議可也此佈
民國丙辰年四月拾壹號
總司理人廣昌洋行謹啓

正金銀行告白

敬啓者啟本銀行立在日本橫濱創自西

省港增光公司

新到大光輪紗

本公司茲向美國馳名製造蛸紗廠辦來大光火水燈蛸紗現經到港價銀外克己歡迎君光顧請來乎

新到大南風扇

本公司專辦各國名廠電氣機器及新式電大小燈蛸氣管電燈膽以及各電具零料各樣電燈雪弱烟各今向花旗名廠辦到新式大光電燈蛸紗兩個價錢□全價格克己 諸君光顧請移玉至中環德輔道中門牌弍百叁拾號 電話大玖 增光公司啓

倚讌小公銀行

常傾談者焉有不和氣之理又問汝與死者同姓非係兄弟之類乎曰否彼乃新會人吾乃東莞人實不同也全是傳留生麥化倫上堂據供拾月拾號拾點半鐘吾驗得壹男屍年方廿五歲名梁嘉仔新時有染通廿嫣辦認當時西弁麥當路亦在場吾驗得死者之頭顱崩裂腦袋破爛且腦漿已迸出右手與右脚之骨均斷而爲式截胸前之排骨亦折肺葉發脹其心已跌至歪斜其致死之原因實由以是之種種受傷所致料死者定由壹百式拾尺之高跌下致受此傷云官錄供畢判將案押候禮拜六拾壹點再審

○辦館被控賣敝壞食品　尖沙咀尼敦道卅號鴻昌辦館東余藉卿被潔淨局幫辦控告謂其於前月廿柒日售賣敝壞食品與壹收買舊料人黃正有違潔淨則例昨日上午馬裁判司提審有高露玲律師爲被告申辯先傳壹百柒拾壹號華差唐炳上堂供稱前月廿柒日吾在油蔴地上海街見壹人手攜藤夾必袋壹個內有菓子膏式拾罐吾見該罐頭已陳且舊於是問其來因後將人物帶上警局云云次傳收買舊料人黃正上堂據供寓於廣東道六拾捌號樓下於前月廿柒日吾在上海街被華差拘獲問吾夾必袋中有何物吾答謂此物係在鴻昌辦館買得者共買壹百零捌罐被告首先索銀叁元吾還銀壹元半後卒以壹元柒毫成事被告乃鴻昌辦館之東主當時係彼親與我交易者云傳訊証人既畢高露玲律師對官申辯此物實係收買舊料人向被告索取幷非售與者至是官准被告余藉卿上堂供稱乃尼敦道卅號鴻昌辦館之司理吾搬來此處未久但當搬遷之時吾已揀出許多不合衞生之變壞食物當時已命人投諸攊㩜籮中惟收買舊料者強問吾連罐內之物壹併索取吾遂不得已而與之且已切囑此罐內各物已變壞實不可以入口等語云云官再傳當日奉命將變壞之菓子膏投諸攊㩜籮之管店證式上堂指証畢高露玲律師力辯被告無罪惟官謂收買舊料人之供詞似有可信之處應再傳黃正上堂於是再傳收買舊料人黃正問之曰汝云以壹元叁毫叁仙買此壹百零捌個乎曰然又問尋常汝收買空罐每個價值幾何答曰吾賣與別人壹個銅仙買四個云官錄供畢判被告無罪省釋

○帶硫磺出口被罰　潮州人陳四前日帶行硫磺八百斤欲拾海壇輪船往汕頭被第廿九號緝私差拿獲解案由馬司審訊以其未領准護照而運硫磺出口判罰銀式百元或監禁叁閱月

○梅夫人續收玫瑰花欵　黃金福拾元　周東牛廿元　另三百六拾元已登西報前收叁千叁百元共叁千六百九拾元

○私烟　何少槐何國富式人因懷有安南鴉片烟壹兩行經第六拾捌號及四拾五號緝私差截獲解案控其私運烟膏來港之罪希司訊判每人罰銀壹千元或監禁玖閱月

○徒犯路衣　鶴山人麥柏乃無賴之尤也昨早在弓弦巷第廿捌號門前盜竊晒晾之衫褲壹套被某華差捉獲帶回警局查悉麥係前犯法於本年七月廿五號被徒出境拾年現僅隔式閱月而敢潛返港內遂將兩罪俱控由馬司判入苦工監壹年幷枷號四小時

○劫犯提堂　昨拾八號日華探長侯亨偕華探等將陳華譚士華劉鏞渠貫聶福渠容共七人解案控告一控陳華等劉七人於日前在寶安縣屬南吉墟之羊尾村夥劫劉福相黎祥黎端和劉伯煥等各家一控陳華與聶照等六人有黃牛壹羣不明來歷者案因希裁判司審訊政府律師學臣士控希司略詢案由命押候下禮拜四日下午先開訊劫案至所控黃牛來歷不明則另日細訊

○影戲誌畧　域多利戲院禮拜五晚開影紅[illegible]手印秘密女　茲接續探查開

○壹千玖百拾六年玖月拾六起至拾月拾五號止警署報失人口單（係與本港著名百代公司訂明同晚供不貸與別人云）

日期	失主	住址	所失	年歲
拾六	梁二	華街五號	子葉根	拾五
拾六	葉奐	必列者街六四號	女李妹	捌
拾捌	李申	桂華里壹號	妹鄧九妹	拾五
拾捌	馮根	砵甸乍街四號	妾王寶鈫	廿捌
			子馮閏鬮	六
拾捌	關洪初	正街四拾號	妹區賢	拾五
拾玖	劉二	摩囉下街七號	妹桂順	
廿壹	王平	永風街拾玖號	婁蘇順	廿捌
廿壹	黎廣	二街四號	妻鍾仙	卅叁
廿叁	臧燦	大道西式四號	子黎福全	四
			子黎福林	壹
			妾關順二	拾玖
廿柒	李二章	威倫頓街壹六	弟李德周	拾四
廿柒	王金	西街五拾六號	女鄭蘇	拾壹
廿捌	林官元	長興里拾六號	子劉伯勝	廿柒
廿捌	何瑞培	必列者街六號	妹周瑞蓮	拾四
廿捌	余成	西角	婁羅嬌	卅式
廿玖	陳譚	二街壹式柒號	妾何妹	卅叁
叁拾	李金	摩囉下街五號	婢區春	拾式

（未完）

廣東新聞

○預備恭祝大總統壽辰　拾月拾玖日（即今日）爲我大總統壽誕之期早經國院通飭祝賀昨朱省長已飭庶務處定購牛花等物甚多以備佈置恭祝屆時當又有壹場熱鬧云

○陸督派員調查軍署各課事務　陸督軍蒞任後以軍務軍需軍法各科爲督署辦事之要點現當接事伊始亟應實行調查以資整頓昨已派定委員王某調查軍務科委員章某調查軍法科劉某調查軍需科壹俟調查完竣即行着手整頓云

○軍署又會議收編軍隊事　昨陸督軍以本省軍隊亟須實行改編以期統壹特召各高級軍官在署會議聞各軍除編定外尚盈餘壹萬有奇未有定著此事煞費躊躇此次會議已畧有端倪云

○龍軍近狀彙聞　（一）朱省長昨飭瓊崖鎭守使黃志桓將原駐瓊崖警備團三營砲隊壹連賞力裁汰老弱壹律改爲警衞軍三營與辦礮之龍濟光軍隊拾月壹日截止云（二）龍濟光昨由虎門拍電致廣州薩巡閱使朱省長海防辦事所云現下駐紮虎門黃埔軍隊甚多須式三次方可運畢赴瓊廣海現已回埔擬飭其於文日載兵赴瓊請轉飭知照龍濟光蒸印（三）聞龍軍頭帮抵瓊之後式帮將又抵瓊聞頭帮約有千餘人已將六百餘名移紮文昌縣式帮亦有千餘人尚未移紮擬待各帮齊集即行分配各縣但各縣之中大約必以文昌爲占大多數云（四）胡令宣日奉委署瓊崖鎭守使後迭奉省長催速赴任迄未履新頃聞胡以頭帮軍隊業已安抵瓊島昨拾六日亦將自統之第拾第拾壹第拾式等營兩隊偏備民船多艘先行出發則乘坐八淡失輪隨同赴瓊履任幷聞李嘉品曾懷安所部壹俟廣金江漢等艦回頭即行繼續啓程擬於月內出發完竣云

○江漢回省兼賚龍函　江漢兵艦載運龍軍往瓊事竣經於拾六號駛回省河昨拾柒號該艦長馬鏘桂已來省呈繳銷差幷賚有龍濟光致陸督軍書函壹通即日經代爲呈遞云

○虎門司令日間接事　新授虎門要塞司令姜登選頃因接奉飭論催促蒞任已即預備切准於日間起程前往接事姜號超六直隸人現銜陸軍少將曾充陸軍部諮議官月前隨同朱省長來粵者云

○舊桂軍須回桂　陸軍第壹師步兵第壹團長商聚發所部兵士原由前巡按使張鳴岐由桂帶來之衞隊改編又砲兵團長王傳善所部之第壹營（營長黃紹臣）第叁營（營長羅占春）各兵士亦係新隸粵省者頃訓陸督軍以此項軍隊不宜留粵昨經飭令商王兩團長遵照着令刻日各率所部回桂駐防俾各兵士不致背鄉離井而亦可減粵省軍費云

○警衞軍改組壹覽　朱省長因接軍署移交粵防軍隊各種名目編制不齊故已壹律改組編爲警衞軍以昭統壹頃查現經編定安配妥當特將各營程序採錄如下新委統領王鎬人所轄之（第壹營）係由原日督署遊擊第壹營周大順所部改組（第式營）係由原日督署遊擊第式營楊勇所部改組新委統領靳鳳洲所統之（第叁營）係由原日督署遊擊第六營陳春所部改組（第叁拾叁營）係原日督署遊擊第五營李華所部改組新委統領王得慶所統之（第六拾四營）係由原日龍字中營劉德貫所部改組（第六拾五營）係由原日龍字前營王得慶原部改組（第六拾六營）係由原日龍字左營賀文達所部改組（第六拾柒營）係由原日龍字右營關澄芳所部改組（第六拾捌營）係由原日龍字後營黃元清所部改組新委統領唐維炯所統之（第六拾玖[illegible]）[illegible]等隊改組（第七[illegible]）[illegible]皋所統之（第七[illegible]）[illegible]七營李兆[illegible]所部改[illegible]署游擊第[illegible]係日督署游擊[illegible]組由原日督署[illegible]督署游擊第十[illegible]所部改組（四十[illegible]）廿二等隊改組[illegible]第七第八第十[illegible]組（第七十六營）係原日督署游擊第三營龔得勝原部改組且餘各營日前未將警衞軍名目撤去尚符編制不用改組云

洪桂昌白濁丸　治淋白濁黃濁血淋　專治尿管刺痛即食即止
生水丸　男婦補身
臭狐散
鷄喉散　喉科聖藥
開族婦科丸　調經種子
復腎花柳扶元搜毒膠五員　疳疔解毒丸五毫　宿娼免毒丸九毫　白帶丸五毫　久濁丸壹員　芭菓丸五毫　骨痛丸五毫　烟蔴散式毫
○老舖在香港上環大馬路門牌叁百五拾號　省城河南　佛山　江門　澳門　星架坡　小坡有枝店　洪桂昌啟

溢利廣告　敬啟者本公司派溢利及股息每股派銀（地址）香港省城（時間）每日上午拾點鐘起至下午叁點鐘止　餘時恕不候教　丙辰捌月廿叁日　港省廣光有限公司總司理黃在朝啟

花沽　萬益泰代　丙辰六月初柒日

注意海明輪船灣泊碼頭廣告
啓者本公司之海明輪船由梓州碼頭起至座往返岡州外海港泊[illegible]每逢禮拜日由港啓行返香港
[illegible]
丙辰玖月初叁日　[illegible]聯合公司啓

林勿伎冷出投
啓者佐治林勿伎冷茲於玖月廿叁日即禮拜四日上午拾壹點鐘在海旁干諾道[illegible]
丙辰玖月廿叁　佐治林勿伎冷啓

私家酒店出賣
啓者茲有頭等酒店壹間有客房四拾式個[illegible]
丙辰玖月廿叁

本報字房有藥水賣　利羣軒解毒

天和金舖　本號爲生意長遠[illegible]
鑽石　[illegible]

何商隱驗眼配鏡　本號精造深淺近視遠視各等眼鏡
正舖寓德輔道中式拾捌號即皇家書信館斜對面　▲枝店寓百步梯脚

陳聯祥驗眼配鏡　美國哈佛大學畢業生　諸君光顧請移玉到中環大馬路中柒拾式號

鏡與平鏡之分別

代　廣州番禺黃埔[illegible]

如戴式天　舜康氏[illegible]　丙辰捌月廿叁

慎防僞藥認真購買

廣泰生收盤分派溢利廣告　乙卯年式拾日　朱中興啟

名醫到港

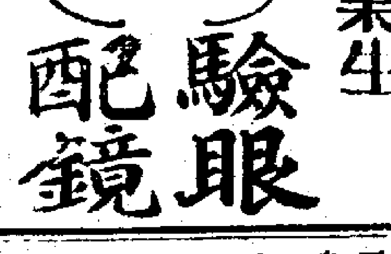
影相特電

俄道勝銀行

裕盛攤派尾期廣告　丙辰捌月廿五日

注意　電話式壹九拾　門牌七拾式號　擺花街　何[illegible]

牙醫鄭詠棠



香港良田特色臘味

本號承辦各江南洋金山等埠各式臘味叁拾餘年遠近馳名早已膾炙人口緣本主人不惜工本揀選上等良肉自製極合衛生與別家不同並採辦雲南宣威火腿金華茶腿南安臘鴨貨眞價實童叟無欺知味諸君請嘗試之舖在香港上環大馬路第叁百陸拾一號門牌即上環街市右便開張　本主人謹白

丙辰年玖月廿弍日

義生洋貨收盆

全毛線　絨笠衫　布疋皮　袋鞋帽　中西用　品等大　減價

丙辰六月廿捌日

廣東士敏土廠廣告

青天白日牌超等士敏土
每桶淨重叁百柒拾伍磅
每包淨重弍百伍拾磅
兼製花堦磚及白石灰

總廠　廣州河南草芳圍 電話第弍零零壹
分局　西濠口對面 電話第叁弍船五壹
港局　德輔道西第弍號 德律風壹四零零

乙卯五月初四日

訃聞

家主柯袞裳老爺於舊歷玖月拾柒日辰時仙遊謹擇拾捌日未時殮廿叁日辰時發引安葬於華人永遠墳塲謹此訃聞

士丹利街五號柯宅家人護佈

丙辰玖月拾捌日

告白

漢冶萍公司股東公鑒現訂陽歷拾月叁拾壹號即舊歷拾月初五日下午兩點鐘在上海北河南路總商會開股東大會務祈惠臨並請於會期前五日內各持股票或息單赴四川路本公司總事務所駁取入場劵以憑屆期與會爲盼　董事會謹啓

丙辰玖月弍拾

省城城隍廟陳葵石到港

遷寓中環威靈頓街一百三拾捌號和合昌弍樓即美利西菜館正門對面

丙辰捌月廿五日再啓

省城城隍廟明鏡臺相士到港

氣色五毫　談相壹元　全相弍元

寓中環娛樂道香港旅店弍樓　共字房領教

丙辰捌月拾捌日

中醫李雲舫

▲注意免費試診

開收報費兼告白費廣告

本報營業部啓

丙辰年捌月初

代工廣告

啓者陽歷拾月拾玖日爲大總統生辰報界於是日休業以伸慶祝翌日停派報紙特此預聞此佈

丙辰玖月廿叁　香港報界公社謹啓

代論

李佳白博士對於鄭家屯案之正論

李佳白博士近著壹論載於北京晚報題曰鄭家屯案日本强要之前途持論極爲公允也鄰人閱之亦知省悟則鄭家屯交涉之前途或可減少幾分困難即兩國國民拜李博士之賜者不尠矣爰繙譯之以供衆覽

條起條落易漲易消無持久之毅力以貫澈始終者所謂中國人之思潮也此等根性之習慣固不自今日始矣當兩月以前鄭家屯案發生之初中國政府議會報館人民奔走相告特別注意乃與亞公司之借欵問題生湘皖兩礦之爭執風潮起而鄭家屯案之交涉乃漸相忘於無形然案情之爭持如故要求之重大如故外交上之危險緊急固未有絲毫減損也日本苟眞願依據公道論鄭家屯案之實際了之本甚易易所以不易了者卽爲日本之藉端要挾耳雖然藉端要挾必有可以藉口之處若鄭家屯案之始末吾未知其可藉口者何在也中日去年締結之新約中國因無可廿願乃日本志在必得不惜顯其凶橫强暴之手段憑藉武力以逼取之該約關於南滿及東內蒙古之第六條中國政府允諸爲外國人居住貿易起見從速自開東部內蒙古合宜地方爲商埠夫日爲外人居住貿易起見自開商埠其用意固爲處置亦公乃眞爲和平之政策而於日本無不利者日本既於去年以强力要得之卽不應於其後復以兵力侵入之在約固不能越附屬地之日兵所以衛路擾入內蒙而有鄭家屯之駐紮乎是不獨背口血之新盟以日本加入歐戰言且又破壞中國之中立矣此以日本之駐兵鄭家屯言其根本之不合者一也

此案原始本甚微末惟日軍官有帶兵强入華營之舉乃以釀成重大之衝突雙方各有死傷應由日本負之衝突結果在事實更無可掩然而要以中國爲尤衆此其責固論是非分屬何方必須雙方協同調查得其是非眞相然後再提辦法方爲公允今日本惟憑片面之說辭卽行提出要求在理豈得爲正此以日本之徑提要求言其辦法之不合者二也

日本提出要求固爲非宜審其要求條件尤爲不合如東蒙南滿設立日警壹條按去年中日所定新約弍另六欵中國政府聲明嗣後如在南滿洲聘用政治財政軍事警察外國各顧問教官時可儘先聘用日本人故就警察言中國之所許者第爲顧問非警察之員體第限於南滿非兼包東蒙第嗣後如有聘用可儘先日人之預約詞而非有限期履行必要也其他如第本報紙者又有要求國陸軍學校必聘日人爲教習壹條其意固指全國卽爲去年第五項要求之壹

其利害關係嚴重無比經去年外交當局再聲明其不能磋議之理由始行擱置雖其後以威迫之結果仍註明從緩另提之意然何待因此次交涉卽爲含混牽入之機此以日本之要求條件言其理由之不合者叁也

夫鄭家屯案之交涉卽不論其事實上之曲直而日本之不合已彰彰如是中國對於彼所要求不敢爲全體之拒絕猶願爲和平之磋商且思實行親善聘青木爲高等軍事顧問近更有添聘高等財政顧問之說其確否未可知且當否亦不論使日本而亦有實行親善之誠意也則對此交涉宜求爲和平公正之解決且使此後對華政策而果以發展商工利益爲歸則武力侵略之謀亦宜爲斷然之屏棄如此則不獨爲中國所歡迎且亦爲日本之大利而東亞和平之局乃眞能保矣今者日本新內閣成立吾不知其對華方針將繼其故武乎抑翻然變計乎吾人渴望和平不禁拭目俟之

本報特電

拾捌號下午叁點鐘上海特電

段總理請某閣員到其私宅商議設法調和孫洪伊與平政院爭執事

馮國璋聯同各省致長電與大總統內閣總理及國會請早日將憲法草案完辦及贊成賞院制度大總統有解散國會權省長不得由人民公舉馮之意見與梁啓超所條陳者相同

同日下午五點鐘北京特電

衆議院於星期弍日會議投票承認任汪大燮爲外交總長事到會者四百四拾五人贊成者弍百壹拾九人反對者弍百弍拾六人遂不能通過或將改任孫寶琦爲外交總長

爭舉副總統壹事仍然進行其黨贊成舉陸榮廷爲副總統隆世儲任爲南韶連鎮守使

▲任夏詒霆爲外交次長

▲前倫貴載洵載濤振貝勒等罷承勳位

同日報館公電

教育總長命廢廿讀經

朱慶瀾电呈請借欵維持廣州中國銀行以士敏土廠作按

駐廣州滇軍請發軍餉政府令陸榮廷撥欵

▲衆議院開會投票舉汪大燮爲外交總長贊成者弍百拾玖人反對者弍百廿六人遂不能通過

▲政府擬調田文烈爲山東省長

▲政府答覆國會提出關於獎勵勳位之質問謂此乃因時制宜之舉

香港新聞

○港僑預備慶祝黎大總統壽辰　本月拾九號卽廿三日爲我中華民國大總統黎公壽辰本港僑商現擬壹體懸旗以申慶祝而表賀忱云

○山頂火車路被控　醫生分四欵控告山頂火車載客逾額並控所載之重過于例定之數案昨由美裁判司提訊總巡捕官馬沙氏爲辦理主控之人……

洪桂昌白濁丸

眞光有限公司開派股息

溢利廣告

閩漳官香水仙花

銘謝良醫

聯安水火保險有限公司廣告

請坐遠東自由車

鶴曉散　開族婦科丸

精華錄

諧文

代梁鼎芬辭勳位呈（芳雨）

爲寵命高錫。慚感交幷。敬特具呈請收回成命。以安素志事。竊本月某日奉大總統策令。梁鼎芬着給勳弍位。不虞之譽。祗受滋惶。鼎芬東粵愚頑。成童入學。拾捌而登翰林。三拾而掌風諫。壹彈宰輔。再劾天潢。先皇太后皇上。不以狂妄爲可誅。反以愚直而晉用。按察鄂渚。歸藩漢皋。昊天罔極之恩。鼎芬即捐軀而未足以報者也。及鼎湖龍去。包胥泣血。無補王室之亡。買牛長吁。徒增湘流之痛。力疾入衛。國命已更。由是幾輔。漢水鶚驚。鼎芬正休沐家園。閒散山野。倘徉。山林放逸。東陵之草木未老。北京之宮觀已非。緬泥馬於金陵。悼銅駝於荆棘。空語平復辟。無補饑皋。何解於共和。疎傷新政。自撫唯有老死。未敢仰事新朝。況鼎芬周粟是食。忠蓋已慚夫夷齊。棠陰早凋。亮節更羞乎祈得。終夜撫枕。淚承汗下。長年伏牀。老朽殘癈。又何從有功於共和。而拜勳弍位之命乎。夫勳者所以酬大功。位者所以予良佐。方今羣賢雜進。萬彙滯消。建國之元勳滿朝。創業之高才成市。層沽之譽。皆欲臨民。牧畺之徒。舉思曜印。此則應量情衡實。而予以褒賞者也。或則先朝勳舊。勝國元戎。迹涉微嫌。動生隔閡。又皆擁三軍之衆。阻拾萬之師。漸建跋扈之威。已露飛揚之狀。臨以威則生變。濟以德則長驕。此又應審勢度時而姑予羈縻者也。留此勳位。錫諸功人。若鼎芬日就衰唐。何嘗寵賜。近年枯朽益甚。去死不難。五中失其調和。四肢乃如僵木。膽氣既盡。神氣遂枯。內郝鬱鎖於中。隱患乘虛於外。何敢以垂死之命。再事先帝之恩。況鼎芬猶服故國衣冠。未敢拜新朝恩意。堯舜之世。尚有巢許。周武之德。乃容夷齊。爲此具呈請即收回錫勳之命。以全素節。不勝感激之至。謹呈。

小說

奇情小說 意外緣（五）（幾諧）

[illegible]

……[illegible]覺雄心勃然。[illegible]甲已作長[illegible]聲。從後[illegible]以爲熟睡[illegible]時已近炊。始生疑惑。見甲已殭[illegible]甲妻號哭[illegible]門仍不醒[illegible]急走報甲妻[illegible]臥血泊中。壹面飛[illegible]不已。舉家鼎沸[illegible]根因。[illegible]及抵女家。則與[illegible]驗訖。見兒手及[illegible]紳查詢[illegible]知何往。官檢[illegible]過得懸案候緝。然生已出洋[illegible]以不了了之。女及家屬[illegible]徒喚奈何而已。生自別女就道[illegible]入學肄業。功課餘閒。輒修書[illegible]上而書仍不報[illegible]心極疑訝。復[illegible]件之某婦查訪[illegible]及獲覆書。始[illegible]女情殷。未卜女生死存亡。[illegible]知己。終日書空咄咄。似醉如[illegible]草縈思。美人繫念。拈佳詩[illegible]以澆愁。有時小步花間。冀以[illegible]見沉沉月影。照入寒衣。點點[illegible]感。大有撫景生情不堪冷落之[illegible]女念女。誠非個中人不能道其隻字也。生是念無可洩[illegible]（未完）

諧談

鞋匠試胆（時）

鞋匠某甲。素以胆識自詡。[illegible]有乙丙兩少年。[illegible]乙則往請[illegible]死者。以俟明[illegible]於尸旁作夜[illegible]任其殭臥自若[illegible]曲以自娛。丙[illegible]可作欲於死者[illegible]者豈得作生人[illegible]次日共往酒肆[illegible]生平無所畏。一日丙僞死人。請其坐件收拾皮料器具。詐爲不見。手作工而口作起。實之日。豈繫其首曰。死相與大笑。

訓誡病者（鼠）

某甲久病愈已。[illegible]醫。醫曰。此[illegible]壹月之久。則[illegible]乎。醫搖首正[illegible]醫也。甲曰[illegible]有積滯。宜大[illegible]菜蔬。又必須[illegible]行乎。日否[illegible]積滯。往見前晉訓誡。行之危日。若是之危改。恐無人能訓誡。醫曰胃須靈戒。只食公事房。是步此後切須步行。醫曰此亦宜戒。惟不甚多。壹月之內。必壹杯。醫頻紅酒耳。醫曰甲曰爲自己之歎否。醫曰祗君之人。亦兼到此。甲日是計壹月內。儘堪給我之言而退。

近事奇劇 亂離奇遇（軒）（叁玖）

（生旦關目介）（旦白）姑娘定來去、丫環、（環）[illegible]

……在、（旦）你也要烹茶去、（環）曉得、（下）（生作不安狀）（白）告夫人、請暫坐壹時、我也要出街壹行、（旦）你却去不得、（生）何解、（旦）室無主人、客又何能安坐、（生凝思介）是↓、是客、這又不錯了呀、（唱）他雖則、未明言我也、知透。說主客、無非是欲把、我留。兩雙眼、相對着、我縱有言也難、啓口。我雖是、壹個男子漢、這時也覺、牛羞、見夫人、也是帶愧含羞雙臉、紅透。（關目介）他雖曾、說自由却未認真、自由。我曾見、自由雖面皮、最厚。但逢着、鍾愛的便要嬌嬈、嫺嫺。他性情、既與我相合、也算是良緣、注就。（笑介）（旦唱）你看他、壹雙眸子對住、我眸。羞答答、坐此來把姑娘、等候。（白）相公請坐、（生白）夫人請、（同坐介）（唱）我到底、是箇男子漢、他到底是箇、女流。（關目介）（滾花）（花挽物上唱）出街定過、壹桌酒。歸家邁步、不停留。（入介）壹進門來、拱壹拱手。（白）恭喜賀喜了、（唱）你兩人、可算是鳳友、鸞儔。（生白）小妮子、慣把人嘲笑、（旦）我還要謝謝他、（花）謝媒是應該的、（旦）坐下纔講話、（花）我且放下東西、（旦）買的甚麼東西、（花）不過是兩箇花球、近日文明風氣、進化得很、只須大家行過禮、執着花球、便是成過了婚了、嘻嘻、總是難爲我做、（旦）你終有成婚的好日子呀、（花）休說笑話、（旦）你怎樣難做、（花）男家介紹人是我、女家介紹人又是我、不難連那箇主婚都是我、豈不難麼、（同笑介）（分坐介）（未完）

歌曲

紀實南音 珠江近況（靚公）（四續）

東方遊罷過西方。十分減色是陳塘。回思去歲今秋候。每宵高興到天光。帝制派多來運動。日裡忙時夜更忙。妓寨儼如俱樂部。拉客開來共舉觴。倘若贊成應請飲。簽來名字壹行行。報界豈無皇帝派。且言帝制最應當。幾箇劣紳爲走狗。五中熱度有如狂。不來將利誘。若人歡受帝王賍。真如消受天福。此時行樂自無妨。人人都把雙牌掛。其時巡警受驚惶。帝制黨人因醉後。隨街跳叫壹揩幫。倘如正式來干涉。曾知帝黨近稱强。半爲商界半紳界。半是自稱好眼光。報界之中無賴誰。若人稱得是嫖王。若然干涉何能敵。遍於無奈把聲裝。總是陳塘鶯與燕。隨街奔避甚倉皇。雖是恐慌仍有利。得錢忍淚汪汪。帝制取消人跡少。門前零落亦徬徨。帝制黨人窮了去。致令鶯燕過香江。龍去議員回省後。同道東堤寨在行。不征西去征東去。舊年今歲又滄桑。我將事串南音唱。須細想。休言人變相。繁華地亦變荒涼。（完）

粵謳

謀我咁耐（甦）

嬌呀、你謀我有咁耐。我點好話唔知。驚白日夜磨刀、係想剃我眼眉。你個咀枕畔啼痕、其實係你裝慣技。假情難望、把我相欺。講極話共我相親、亦都令我唔肯信你。都吓開刀就斬、個佬就變了血淋漓。唉、你想着我個家、怕係點易。因有旁人議論、警醒我迷痴。佢句句係良言、難叫我塞住對耳。須要緊記。此後唔嫖妓。你就情書寄極、我都要把你丟離。

余在香港已歷廿載創製膏膠丸散外埠探辦館均最廣遐邇馳名

東洋准註冊 張大鵬肖像 商標爲記

并稟准英政府註冊商標諸君購藥請認明商標及張大鵬肖像并板單庶免有誤

香港上環大馬路弍壹柒號張大鵬謹識

別人不得假冒 聲明本館獨壹間并無分枝別處及各省埠近有假冒影射等弊 請注意注意以杜假冒

提防假冒 張大鵬 止痛白濁丸

此丸專止濁淋血濁沙淋尿管刺痛濕熱下注敗精壹服痊愈重弍叁錢收功清茶送下每服五毫

扶元拔毒丹膠 此膠解毒得法有益眞元開胃統治傳染各症用膠壹料毒清症愈酒濕淋濁隱精敗精血毒伏毒等症均效 每壹合拾元

張大鵬精醫雜症 看雜症包醫約日期罗列約止 芒菓叁日 骨痛叁日 濁淋叁日 疳疔五日 陰陽大瘡鵝喉限日全愈 俟被墜毒痔瘻半月 張大鵬啓

潘陸仙先生 著有醫案名曰 醫藥因緣錄 每冊洁銀叁毫 內容五光拾色 [illegible]

注意注意 [illegible] 民國五年丙辰六月叁拾日

買船告白 啓者榮發公司[illegible] 丙辰玖月拾柒 榮發公司披露

世醫 經日南專門醫花柳 ▲老館設廣東省城大南門 ▲分館西關拾三行仁安街 （總醫局）設香港中環九如坊口鴨巴甸街 （下午診症）非依時到診不診 程日南著名白濁丸止痛止濁每樽壹元 丙辰年六月拾玖日

仝登醫字 張雲飛 [illegible] 先生在香港上環大馬路門牌弍百四拾壹號

張雲飛止痛白濁丸 專治白濁爲花柳之

光舖 張雲飛 扶元解毒膠 [illegible]

省城 兩儀軒港棧在西營盤月南茶居側酒牌發好酒賣 [illegible] 丙辰捌月廿叁

鍾棣生牙科 香港中環皇后大道中門牌伍拾叁號弍 國上等牙料經久不美 [illegible] 丙辰捌月廿弍日

拾月十九號[illegible]行情

名稱	買價	沽價	成交
滙豐銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
諫當保險行	四百元	[illegible]	[illegible]
於仁保險公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中華火險公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
香港火險公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
廣協利士輪船	[illegible]	[illegible]	[illegible]
省港澳輪船	[illegible]	[illegible]	[illegible]
印度支那輪船	[illegible]	[illegible]	[illegible]
天星小輪	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中華船廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
九龍貨倉	[illegible]	[illegible]	[illegible]
黃埔船澳	[illegible]	[illegible]	[illegible]
香港置地公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中華殷商公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
九龍電燈公司	四元柒五	[illegible]	[illegible]
香港牛奶公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
香港電燈公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
香港電車公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
上海紡織紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
怡和紡織紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
杜麗那礦	[illegible]	[illegible]	[illegible]
妖卡士捫礦	[illegible]	[illegible]	[illegible]
省路運貨公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]

各埠公司股份名目繁多未能壹壹詳錄倘貴客欲取閱行情紙及有查詢等情均可隨時函告或親到本行問明 香港德輔道皇后行五號 電話九九〇 股份經紀人莫臣柳[illegible]

丙辰玖月廿弍禮拜叁 民國伍年拾月拾[illegible]

司違票照昨日行情（今早開倉） 滙豐[illegible]

（仲銀價目表） 〇昨日下午行情

英京	電報弍零弍弍五
買英京	[illegible]
沽卹刼司	[illegible]
全十天司	[illegible]
陸十天司	[illegible]
全個月司	[illegible]
肆個月司	[illegible]
買佛冷	[illegible]
沽勞卑	[illegible]
買勞	[illegible]
買勞	[illegible]
買勞	[illegible]
沽石叻	[illegible]
又	[illegible]
沽日本	[illegible]
日買卅天單	[illegible]
買日本紙	[illegible]
沽捌打威	[illegible]
舊金山	[illegible]
大金	[illegible]
花旗	[illegible]
沽上海	[illegible]
〇每千兩仲銀	[illegible]
英京	[illegible]

（街外早盤）

永成隆	[illegible]
毓興	[illegible]
新致大	[illegible]
式壽	[illegible]
九架	[illegible]
鬼架	[illegible]
陸架	[illegible]
香港	[illegible]
香港	[illegible]
印度	[illegible]
南北行	[illegible]
米行	[illegible]

各行入口船期列左

廿式日 禮拜叁

國旗	船名	由各埠來港	船東
英	海澄 HAICHING	汕頭載來雜貨	德忌利士
英	財生 CHOYSANG	上海汕頭載來雜貨	渣甸公司
英	雙安 GLENOGLE	仰江星架波載來雜貨	雙德豐
日	開城丸 KAIJO M.	汕頭載來雜貨	大阪公司
中	致遠 CHIYUEN	上海汕頭載來雜貨	招商港局
英	淡水 TAMSUI	上海汕頭載來雜貨	太古洋行
日	東慶丸 TOKEI M.	青州載來煤	三井洋行
英	潁州 YINGCHOW	上海載來雜貨	太古洋行
英	山東 SHANTUNG	羊城載來雜貨	太古洋行

各國祖家郵船開行日期

日 日本丸 NIPPON M. 玖月廿叁上午拾點半往小呂宋日本檀香山舊金山
英 那華剌 NOVARA 玖月廿四正午往星架波孟米砵爾馬舍路倫敦
法 葛地利亞 CORDILLERE 九月廿柒往海防會安西貢星架波法國等埠
日 春洋丸 SHINYO M. 拾月初六正午往上海日本檀香山舊金山
英 那亞 NORE 拾月初捌正午往星架波哥林保砵爾馬舍路倫敦
美 毡拿 CHINA 拾月式拾正午往上海日本檀香山舊金山

各行輪船由港開行前往各埠列左

前往各埠名	船名	開行日期	船東
汕頭濱角	湖北 HUPEH	廿叁上午拾點	太古洋行
上海	致遠 CHIYUEN	廿叁下午	招商港局
西貢	西貢 TELEMACHUS	廿叁	和發成
上海門司神戶	蘭貢丸 RANGOON M.	廿叁	日本郵船
廈門石叻庇能仰江	雙安 GLENOGLE	廿叁	雙德豐
上海	山東 SHANTUNG	廿叁下午四點	太古洋行
小呂宋宿務衣路	大名 TAMING	廿四下午四點	太古洋行
星架波庇能仰光架剌	吉打 渣甸 JAPAN	廿四下午式點	舊沙宣行
星架波哥林保馬舍路砵息倫敦晏滑	伏見丸 FUSHIMI M.	廿四正午	日本郵船
上海神戶四日市橫濱大埠巴拿馬	津山丸 TSUYAMA M	廿四	日本郵船
星架波庇能仰江架剌吉打	古倫毋丸 COLOMBO M.	廿四下午	日本郵船
星架波	金洲 KUMCHOW	廿四正午	南華公司
暹春	天守丸 TENSHO M	廿四正午	渣甸公司
汕頭廈門福州	忌連奴高 GLENOGLE	廿四上午拾點	旗昌洋行
廈門上海	海澄 HAICHING	廿四上午拾點	德忌利士
海口石叻	淡水 TAMSUI	廿四天明	太古洋行
海口暹羅	海門 HAIMUN	廿五	廣昌盛
八打威三孖冷泗水	東華 TUNGWA	廿五	廣昌盛
八打威三孖冷泗水孟家錫	安南丸 ANNAN M	廿五	祥發公司
汕頭會安新州	海南 HAI NAN	廿五	廣兆公司
小呂宋	隆生 LOONGSANG	廿五下午叁點	榮發行
上海	潁州 YINGCHOW	廿六天明	渣甸公司
上海	開城丸 KAIJO M.	廿六上午拾點	太古洋行
汕頭廈門淡水基隆	財生 CHOYSANG	廿六天明	大阪公司
八打威井裡文三孖冷	般島丸 BORNEO M.	廿柒	渣甸公司
泗水孟家室		廿柒	祥發公司
巴拿馬个耶烏約	津山丸 TSUYAMA MARU	廿柒	宏發公司
西貢	新廣東 YUNGSHIN	廿柒	越南公司
上海神戶門司	芝鴨家 GREGORY APCAR	廿柒	舊沙宣行
日本域多利溫哥華	芝加高丸 CHICAGO M	廿八下午	大阪公司
舍路打金孖			
上海神戶橫濱	押蘭的 ATLANTIQUE	廿捌下午五點	法國公司
小呂宋宿務衣路	德安 TEAN	廿捌下午四點	太古洋行
海口海防	樂生 LORSANG	廿捌上午柒點	渣甸公司
汕頭廈門福州	海康 HAIHONG	廿捌上午拾點	德忌利士
上海	鎮安 CHENAN	廿捌下午四點	太古洋行
倫敦	卡耶架 KARONGA	廿玖	銀行公司
上海	永生 WINGSANG	廿玖天明	渣甸公司
星架波哥林保孟米	孟買丸 BOMBAY M.	叁拾	日本郵船
星架波	葫蘆杜 HAUROTO	叁拾	南亨船務
八打威三孖冷泗水孟家室	芝錦鵰 TJIKEMBANG	叁拾	鴻發公司
上海門司神戶	尼晏沙 NYANZA	初壹	鐵行公司
山打根	茂生 MAUSANG	拾月初壹正午	渣甸公司
美利濱雪梨克列	南京丸 NANKING M	初二下午三點	大阪公司

船頭電音

鐵行公司火船名那華剌 NOVARA 二拾下午由上海開行約廿三上午到港
銀行公司火船名卡耶架 KARONGA 約於廿柒日由烏約到港
旗昌洋行火船名忌歧奴高 GLENOGLE 約廿叁日由倫敦到港
法國公司火船名押蘭的 ATLANTIQUE 約廿柒由歐洲到港
中國郵船毡拿 CHINA 拾四由舊金山開行約拾月拾叁到港
吻行火船名聖亞路滑 ST. ALBANS 約廿五日由新金山到港
舊沙宣行芝鴨家 GREGORY APCAR 拾捌由星架波開行約廿四到港

○啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
他快操亞士 前往域多利溫哥華打金馬舍路 准拾月廿六開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈 南泰合記謹啓

啓者本行茲有堅固快捷火船名
（此後本公司火船到港泊本船碼頭）
○海澄 前往汕頭廈門福州 准廿四上午拾點開行
○海康 前往汕頭廈門福州 准廿捌上午拾點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議此佈 德忌利士謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○雙安 前往廈門石叻庇能仰江 准玖月廿叁開行
貴客如欲搭船附貨者請本號面議此佈 雙德豐謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火船名
○胡廬杜 前往星架波 准玖月廿捌落貨叁拾開行
貴客如欲搭船附貨者請至上環永樂西街門牌壹百捌拾叁號本公司面議此佈（德律風柒百拾式號） 南亨船務公司謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○殷島丸 前往八打威井里文三孖冷泗水孟家室 准玖月廿五落貨廿柒開行
○安南丸 前往八打威三孖冷泗水 准廿四落貨廿五開行
○義順丸 前往八打威三孖冷泗水孟家錫 准初式落貨初叁開行
○旅順丸 前往神戶濱橫
貴客如欲搭船附貨者請至文咸東門牌廿六號本公司面議此佈 祥發公司謹啓

啓者本行茲有堅固快捷火船名
○天守丸 前往星架波 准廿四下午叁點開行
○隆生 前往小呂宋 准廿五下午叁點開行
○財生 前往上海 准廿六天明開行
○樂生 前往海口海防 准廿捌上午柒點開行
○永生 前往上海 准廿玖天明開行
○茂生 前往山打根 准初壹正午開行
○源生 前往小呂宋 准初式下午叁點開行
○金生 前往星架波庇能架剌吉打 准初六正午開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議此佈 渣甸公司謹啓

啓者本行茲有堅固快捷火船名 太古分局德律風叁拾捌號
○湖北 前往汕頭濱角 准廿叁上午拾點開行
○山東 前往上海 准廿叁下午四點開行
○大名 前往小呂宋宿務衣路 准廿四下午四點開行
○淡水 前往上海 准廿四天明開行
○潁州 前往上海 准廿六天明開行
○德安 前往小呂宋宿務衣路 准廿捌下午四點開行
○鎮安 前往上海 准廿捌下午四點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行搭貨分局面議此佈 太古洋行謹啓

啓者本行茲有堅固快捷火船名
○海南 前往海口會安新州 准廿五開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議此佈 榮發行謹啓

啓者本行茲有堅固快捷火輪船名
○渣班 往星架波庇能仰江架剌吉打 准玖月廿四開行
○芝鴨家 前往上海神戶門司 准玖月廿柒開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議此佈 舊沙宣行謹啓

啓者渣華公司茲有堅固快捷火輪船名
（芝錦鵰 前往八打威三孖冷泗水孟家室 准玖月廿捌落貨叁拾開行
貴客如欲搭船附貨者請至德輔道中式百八拾六號本公司面議此佈 代理人鴻發公司謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火船名
○俄國皇后 前往域多利溫哥華 准拾月初柒開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈 昌興公司謹啓

客者本行茲有堅固快捷火船名
○益昆 厘文加素 前往烏約波士頓（經巴拿孖河） 准拾月拾五開行
貴客如欲搭船附貨者請至行面議此佈 天祥洋行謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○津山丸 前往巴拿馬个耶烏約 准廿四落貨廿五開行
貴客如欲附貨者請至永樂街柒拾六號叁樓本公司面議此佈（電話壹五式玖） 宏發公司謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火船名
○安南丸 往八打威三孖冷泗水孟家錫 准玖月廿五開行
貴客如欲搭船者請至大馬路賓花街口本公司面議此佈 電話壹柒壹壹號 廣兆公司謹啓

廣利輪船來往滬港粵

本輪常川來往滬港粵照固快捷招呼妥當久為各搭客所讚許現多備本房伺應並新添女茶房招待女客從此進出口均駐泊西營盤本局碼頭而利便各搭客上落約于玖月廿玖由滬到港准期拾月初四日下午四點開行往滬特此佈告

丙辰年玖月吉日 廣利輪船公司總局啓

日本郵船公司船期

（輪船由港開行前往各埠日期）
○蘭貢丸 前往上海門司神戶 准廿叁開行
○伏見丸 前往星架波砵息哥林保馬舍路倫敦晏滑等埠 准廿四正午開行
○古倫毋丸 往星架波庇能仰光架剌吉打 准廿四下午開行
○津山丸 前往上海神戶四日市橫濱大埠巴拿馬 准廿柒開行
○孟買丸 前往星架波哥林保孟米 准叁拾開行
○賀茂丸 前往上海神戶濱橫 准初壹開行
○鎌倉丸 前往域多利舍路順經上海日本並轉駁花旗內地各埠 准拾月初五開行
○擇捉丸 前往上海門司神戶 准初五開行
○平野丸 前往星架波砵息哥林保孖些路倫敦晏滑 准初柒正午開行
○平信丸 前往新金山雪梨庇厘士濱租利畔 准初拾開行
○香取丸 前往上海神戶濱橫 准初拾開行
本公司代理日清汽船公司專接漢口長江各埠貨物
貨者請至本公司或康樂道西式拾四號式樓本公司分局面議此佈 電話叁式捌 日本郵船啓

毡拿輪船開行日期客脚

啓者本公司之毡拿輪船堅固快捷客位通爽福食豐美茶水充足招呼妥當久為仕商讚賞茲定期丙辰年陽歷拾壹月拾五號即陰歷拾月式拾日開行前往檀香山舊金山大埠并轉駁亞灣拿巴亞馬墨西哥中美洲等埠准期不改如實號有貨客付搭斯船者祈仰留心光顧早到本寫字樓定位是妥

（大埠）頭等客位收金銀壹百玖拾五元
式樣客位收金銀玖拾五元
大艙客位收金銀五拾壹元
另收稅金金銀四元
（檀香山）頭等客位收金銀壹百捌拾元
式樣客位收金銀玖拾元
大艙客位收金銀五拾壹元

丙辰年玖月吉日 中國郵船有限公司謹啓

貨價行情

沙宣拾號紗	伍拾包	壹百叁拾肆元	
又拾陸號紗	伍拾包	壹百拾陸元	
又拾式號紗	伍拾包	百拾捌元伍	
新沙宣拾號紗	伍拾包	壹百式壹元	
又拾號紗	伍拾包	壹百拾式元	
又式拾號紗	伍拾包	壹百肆式元	
衣布林拾號紗	伍拾包	壹百拾式元	
又拾號紗	伍拾包	壹百拾陸元	

（以下行情字跡模糊）

大阪商船公司
輪船開行日期列下

城津丸 前往汕頭廈門淡水基隆 准廿三上午捌點開行
開城丸 前往汕頭廈門淡水基隆 准廿六上午拾點開行
芝加高丸 前往日本域多利溫哥華舍路打金馬 准廿捌下午叁點開行
南京丸 前往美利濱雪梨克列 准十月初二下午三點開行
印度丸 前往星架波吉隆波哥林保孟米 准初壹下午叁點開行
蓝取丸 前往小呂宋星架波山打根三孖冷泗水孟家錫 准初叁下午叁點開行
貴客光顧請移玉至上環永樂街門牌壹百玖拾叁號分局與莊司郭顧安先生面商可也
本公司之小呂宋山打根星加波及渣華等埠請移玉至文咸東街式拾六號接貨人祥發公司林輝庭先生面商可也 貴客光顧
電話壹壹叁拾號 分局德律風式千零式拾六號
干諾道皇后行大阪商船公司謹啓

荷國渣華太平洋郵船公司廣告

啓者本公司特備有堅固快捷新式輪船四艘常川往來香港舊金山等埠順經長崎計由香港營行准廿五日內可能直抵舊金山埠誠快捷也本公司為利便往來客商起見特創此船客位則寬闊通爽飲食則慶豐充足貨艙則廣大乾爽上落貨物極為利便加以招待務必週全辦理極臻美善茲將船期列下搭客付貨諸君幸祈留意如蒙賜顧請至德輔道中二百捌拾六號鴻發公司與岑伯銘先生面商此佈

芝加利門火船大壹萬式千頓 准合月拾六日開行
芝路明火船大壹萬三千頓 准拾壹月拾捌日開行
亞厘近火船大壹萬三千頓 准拾式月拾捌日開行
芝順大利火船大壹萬三千頓 准丁已正月廿日開行
以上四船均是兩年內之新船
○大埠客脚價目列
超等位每位金銀叁拾六元
頭等位每位金銀壹拾柒元
式等位每位金銀柒拾元
叁等位每位金銀五拾壹元
另每位收稅金銀四元
各客必須請本港西人醫生驗妥執照携到本公司出紙便妥
生均可任客自擇但得有驗不論何位西人醫
乘駁載亞灣庇香志利客
丙辰年玖月吉日 總理人渣華輪船公司謹白

東洋輪船公司船期客脚告白

○由香港往上海日本檀香山小呂宋舊金山等埠順駁亞灣等埠
天洋丸 拾壹月廿五日 拾式月廿叁日
春洋丸 拾月初六日
高麗丸 拾壹月初五日
西北利亞丸 拾壹月拾玖日
舊金山 頭等金銀壹百玖拾六元 式等金銀壹百叁拾玖元 大艙金銀五拾壹元
○日本丸 玖月廿叁日 拾式月初玖日
○波斯丸
舊金山 頭等金銀 式等金銀 大艙金銀五拾壹元
檀香山 頭等金銀 式等金銀叁拾捌元 大艙金銀 另加稅金四元

○由香港往大呂宋墨西哥巴拿馬庇魯志利順經舊金山等埠
○靜洋丸 拾月拾叁日
○紀洋丸 拾式月拾六日
○安洋丸
墨西哥 大艙港銀式百零式元 巴拿馬大艙港銀式百壹拾式元
庇魯大艙港銀式百廿式元 志利大艙港銀式百四拾式元
另有關東丸大連丸辰洋丸 貨船來往金山各埠
貴客付貨請到本公司辦房面商是荷
丙辰年 月 日 香港東洋輪船公司謹啓

省港澳輪船公司船期告白

來往省港輪船列左 河南式千叁百六拾噸 佛山式千式百六拾噸 金山壹千玖百玖拾五噸 香山壹千玖百玖拾捌噸
○往省船期 除禮拜日不計每早捌點鐘由港啟行往省遇禮拜每晚拾點鐘有夜船往省
○來港船期 除禮拜日不計每早捌點鐘有船來港遇禮拜每晚五點鐘有夜船由省來港
上列各船皆遵照郵信為省河之最穩最快者兼格外週密加意清潔

丙辰年玖月式拾壹日起來往省港日夜輪船期行
禮拜壹日 由港往省 早香山捌點 晚河南拾點 由省來港 早佛山捌點 晚金山五點
禮拜式日 由港往省 早河南捌點 晚金山拾點 由省來港 早香山捌點 晚佛山五點
禮拜叁日 由港往省 早佛山捌點 晚香山拾點 由省來港 早河南捌點 晚金山五點
禮拜四日 由港往省 早金山捌點 晚河南拾點 由省來港 早佛山捌點 晚香山五點
禮拜五日 由港往省 早香山捌點 晚佛山拾點 由省來港 早金山捌點 晚河南五點
禮拜六日 由港往省 早河南捌點 晚佛山拾點 由省來港 早香山捌點 晚金山五點
禮拜日 由港往省 晚佛山拾點 由省來港 晚河南五點
○○夜船泊省城何富年碼頭 日船泊省城本公司碼頭

港澳船期

泰山上午捌點由港往澳 下午兩點返港
泰山上午柒點半由澳來港 下午兩點返澳 本禮拜六下午六點返港
丙辰年玖月廿六日禮拜日 逢禮拜日下午壹點返澳
泰山上午玖點往澳 下午叁點返港

省澳船期

○瓊安輪船 每逢禮拜壹叁五眞玖點上省 禮拜式四六下午四點半返澳
玖月廿六日瑞安循例入塢暫停走數天（泊省城沙面對開本公司泊）
上午每逢禮拜壹叁五日上午捌點由梧州開行西南五百捌拾噸 由省城梧州
省港梧州輪船每逢禮拜式四六由省往梧州同日上午拾點由梧州來省往返程期五天船上裝潢精雅全船電燈
客位寬敞貴客光顧請到大酒店對面西店行式樓香港澳輪船公司寫字樓
丙辰年式月初壹日 省港澳輪船公司 渣甸洋行太古洋行同啓